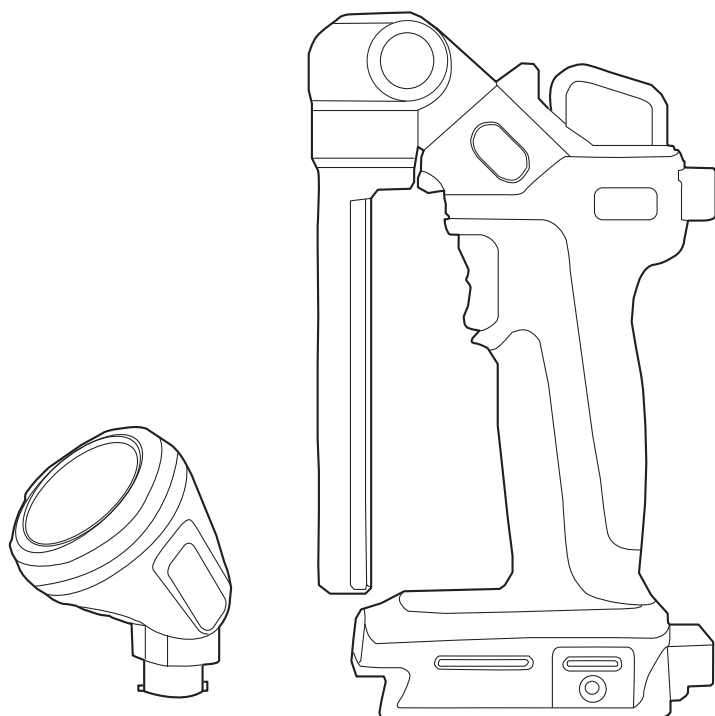


greenworks®

EN	WORKLIGHT	OPERATOR MANUAL
FR	LAMPE DE TRAVAIL	MANUEL D'OPÉRATEUR
ES	LUZ DE TRABAJO	MANUAL DEL OPERADOR



WLG908

www.greenworkstools.com

1	Introduction.....	4	4.1	Before you use the product.....	6
1.1	Product description.....	4	4.2	Operate the product.....	7
1.2	Intended use.....	4	5	Maintenance.....	7
1.3	Overview.....	4	5.1	Examine the battery and the battery charger.....	7
1.4	Symbols on the product.....	4	5.2	Clean the product, the battery and the battery charger.....	7
1.5	California Proposition 65.....	4	6	Transportation, storage and disposal.....	7
2	Safety.....	4	6.1	Transportation and storage.....	7
2.1	Safety definitions.....	4	6.2	Disposal of the battery, battery charger and product.....	8
2.2	Important safety instructions.....	4	7	Technical data.....	8
2.3	Electrical safety.....	5	8	Limited warranty.....	8
2.4	Product use and care.....	5			
2.5	Battery tool use and care.....	5			
3	Assembly.....	5			
3.1	Replace the light head.....	6			
4	Operation.....	6			

1 INTRODUCTION

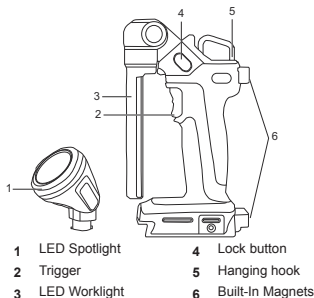
1.1 PRODUCT DESCRIPTION

This product is a battery-powered light that can be used in a variety of settings.

1.2 INTENDED USE

The product is used to illuminate the work area.

1.3 OVERVIEW



1.4 SYMBOLS ON THE PRODUCT

Symbol	Explanation
	Alternating Current
	Direct current
	Safety alert
	Read and understand all instructions before operating the product, and follow all warnings and safety instructions.
	Do not expose the product to rain or moist conditions.
	For indoor use only

1.5 CALIFORNIA PROPOSITION 65

⚠ WARNING

This product contains or emits a chemical known to the State of California to cause cancer or birth defects or other reproductive harm.

2 SAFETY

2.1 SAFETY DEFINITIONS

Warning, cautions and notes are used to point out specially important parts of the manual.

⚠ WARNING

Used if there is a risk of injury or death for the operator or bystanders if the instructions in the manual are not obeyed.

⚠ CAUTION

Used if there is a risk of damage to the product, other materials or the adjacent area if the instructions in the manual are not obeyed.

Note: Used to give more information that is necessary in a given situation.

2.2 IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

⚠ WARNING

Read all safety warnings and all instructions.
Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

The term "product" in the warnings refers to your mains-operated (corded) product or battery-operated (cordless) product.

When using the product, additional precautions should always be followed, including the following:

- Store the product in a dry area that will prevent unauthorized use or damage. Keep out of the reach of children.
- Keep handles dry, clean, and free of debris. Clean the product after each use.
- The product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the product by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.

- Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the product is maintained.
- To reduce the risk of electrical shock, do not put the cord or battery in water or other liquids. Do not place or store the product where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- All metal parts are free from burrs or sharp edges which could damage conductor insulation.
- To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when a product is used near children.
- The lens gets very hot during use. To reduce the risk of burns, do not contact hot parts.
- Do not modify or attempt to repair the product or the battery pack (as applicable) except as indicated in the instructions for use and care.

2.3 ELECTRICAL SAFETY

- To disconnect, turn all controls off, then remove the plug from the outlet.
- Unplug from the outlet when not in use and before servicing or cleaning.
- Do not operate any product with a damaged cord or plug, or after the product malfunctions or is dropped or damaged in any manner. Return the product to the nearest authorized service facility for examination, repair, or electrical or mechanical adjustment.
- Don't Abuse Cord – Never carry the product by the cord or yank it to disconnect from the receptacle. Keep the cord away from heat, oil, and sharp edges.
- Disconnect the product from the power supply when not in use, before servicing, when changing bulbs (lamp), cleaning, and similar actions.
- Do not insert foreign objects into this product.
- Be sure to use an extension cord that has the capacity to handle the current the work light will draw. An undersized cord will cause a drop in line voltage, resulting in overheating and loss of power. Use the chart to determine the minimum wire size required in an extension cord. Only round jacketed cords listed by Underwriter's Laboratories (UL) should be used.

2.4 PRODUCT USE AND CARE

- If operating a product in a damp location is unavoidable, then the product should only be connected to a circuit that is protected by a ground-fault circuit-interrupter (GFCI). Use of a GFCI reduces the risk of electric shock.
- Keep out of reach of children.
- Avoid direct eye exposure. Do not direct the light beam at persons or animals and do not stare into

the light beam yourself (not even from a distance). The product can cause flash blindness.

2.5 BATTERY TOOL USE AND CARE

- Disconnect the battery pack from the product before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools, etc.
- Recharge only with the battery charger specified by the manufacturer. A battery charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects like paper clips, coins, keys, nails, screws, or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
- Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- Do not use a battery pack or product that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
- Do not expose a battery pack or product to fire or excessive temperature. Exposure to fire or temperature above 265°F (130°C) may cause an explosion.
- Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or product outside of the temperature range specified in the instructions. Charging improperly or at temperatures outside of the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.
- Recharge only with the battery charger specified by the manufacturer. A battery charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- Use only with specifically designated battery packs. Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.

3 ASSEMBLY

This section describes how to assemble and adjust the product.

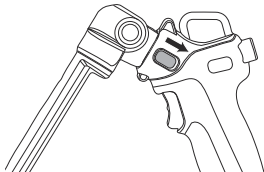
WARNING

Read and understand the safety chapter and the assembly instructions before you assemble the product.

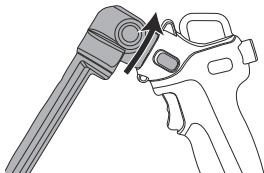
3.1 REPLACE THE LIGHT HEAD

This product is equipped with 2 light heads to choose from. Follow the steps below to replace the light head.

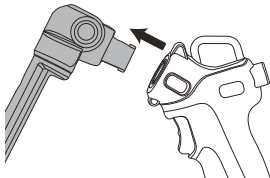
1. Push and hold the lock button.



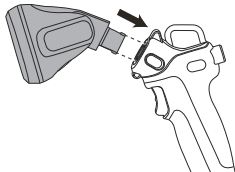
2. Turn the light head counterclockwise.



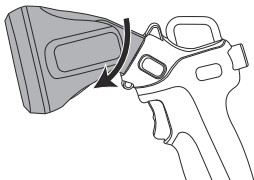
3. Remove the light head.



4. Insert the new light head into the light with the holes aligned.



5. Press and turn the light head. You will hear a click when the light head locks into position.



4 OPERATION

This section describes how to operate the product.

⚠ WARNING

Read and understand the safety chapter and operation instructions before you operate the product.

4.1 BEFORE YOU USE THE PRODUCT

4.1.1 CONNECT THE BATTERY CHARGER

1. Connect the battery charger to the voltage and frequency that is specified on the rating plate.
2. Refer to the Battery Charger Operator Manual for information about how to use the battery charger.

4.1.2 CHARGE THE BATTERY

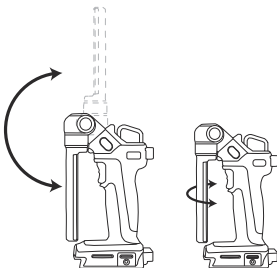
Refer to the Battery Charger Operator Manual for information about how to use the battery charger.

4.1.3 BATTERY INFORMATION

Refer to the operator's manual of the battery for information about how to use the battery.

4.1.4 ADJUST THE LIGHT ANGLE

The included light heads can be set in a variety of positions. To adjust lighting angle, adjust the light head to desired position.



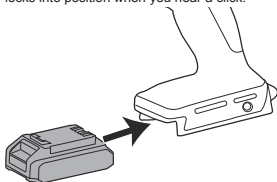
4.1.5 CONNECT THE BATTERY TO THE PRODUCT



WARNING

Only use greenworks original batteries with the product.

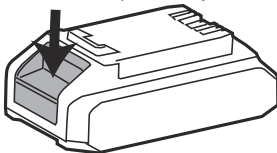
1. Make sure that the battery is fully charged.
2. Push the battery into the battery slot. The battery locks into position when you hear a click.



Note: If the battery does not move easily into the battery compartment, the battery is not installed correctly. This can cause damage to the product.

3. Make sure that the battery is installed correctly.

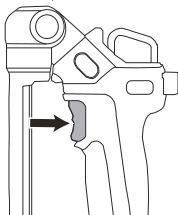
Note: To remove the battery, press the battery release button then pull the battery out.



4.2 OPERATE THE PRODUCT

1. Push the trigger once to turn on the light.

2. Push the trigger again to switch lighting modes. (high, low, SOS, off).



Note: This product has magnets on the back of the product that can be used to hang on metal surfaces.

5 MAINTENANCE



IMPORTANT

Read and understand the safety regulations and the maintenance instructions before you clean, repair or do the maintenance work on the product.

5.1 EXAMINE THE BATTERY AND THE BATTERY CHARGER

1. Examine the battery for any damage, such as cracks.
2. Make sure that the connection cord of the battery charger is not damaged and that there are no cracks in the charger.

5.2 CLEAN THE PRODUCT, THE BATTERY AND THE BATTERY CHARGER

1. Clean the product with a dry cloth after use.
2. Clean the battery and battery charger with a dry cloth. Keep the battery guide tracks clean.
3. Make sure that the terminals on the battery and the battery charger are clean before the battery is put in the battery charger or the product.
4. Do not use strong solvents or detergents on the plastic housing or components.

6 TRANSPORTATION, STORAGE AND DISPOSAL

6.1 TRANSPORTATION AND STORAGE

- The supplied Li-ion batteries obey the Dangerous Goods Legislation requirements.
- Obey the special requirement on package and labels for commercial transportation, including by third parties and forwarding agents.

- Speak to a person with special training in dangerous material before you send the product. Obey applicable national regulations.
- Use tape on open contacts when you put the battery in a package. Put the battery in the package tightly to prevent movement.
- Remove the battery for storage or transportation.
- Put the battery and the battery charger in a space that is dry and free from moisture and frost.
- Do not keep the battery in an area where static electricity can occur. Do not keep the battery in a metal box.
- Charge the battery 30% to 50% before you put it in storage for long periods.
- Put the battery charger in storage in a space that is closed and dry.
- Keep the battery away from the battery charger during storage. Do not let children and other not approved persons to touch the equipment. Keep the equipment in a space that you can lock.
- Clean the product and do a full servicing before you put the product in storage for a long time.
- Use the transportation guard on the product to prevent injuries or damage on the product during transportation and storage.
- Attach the product safely during transportation.

6.2 DISPOSAL OF THE BATTERY, BATTERY CHARGER AND PRODUCT

Symbols on the product or the package of the product means that the product is not domestic waste. Recycle it at a recycling station for electrical and electronic equipment. This helps to prevent damage to the environment and to persons.

Get in touch with your local authorities, domestic waste service or your dealer for more information about how to recycle your product.

7 TECHNICAL DATA

Voltage	24 V
Lumens	650/350 lm
Battery model	LB24A040 and other BAG series
Charger model	CAG801 and other CAG series

The recommended ambient temperature range:

Item	Temperature
Product storage temperature range	32°F (0°C) - 158°F (70°C)

Item	Temperature
Product operation temperature range	32°F (0°C) - 104°F (40°C)
Battery charging temperature range	39°F (4°C) - 104°F (40°C)
Charger operation temperature range	39°F (4°C) - 104°F (40°C)
Battery storage temperature range	32°F (0°C) - 73°F (23°C)
Battery discharging temperature range	32°F (0°C) - 113°F (45°C)

8 LIMITED WARRANTY



greenworks hereby warranties this product, to the original purchaser with proof of purchase, for a period of three (3) years against defects in materials, parts or workmanship. greenworks, at its own discretion, will repair or replace any and all parts found to be defective, through normal use, free of charge to the customer. This warranty is valid only for units which have been used for personal use, that have not been purchased or rented for industrial/commercial use, and that have been maintained in accordance with the instructions in the owner's manual supplied with the product when new.

ITEMS NOT COVERED BY WARRANTY:

1. Any part that has become inoperative due to misuse, commercial use, abuse, neglect, accident, improper maintenance, or alteration; or
2. The unit, if it has not been operated and/or maintained in accordance with the owner's manual; or
3. Normal wear;
4. Routine maintenance items such as lubricants, blade sharpening;
5. Normal deterioration of the exterior finish due to use or exposure.

HELPLINE:

Warranty service is available by calling our toll-free helpline at 1-888-909-6757.

TRANSPORTATION CHARGES:

Transportation charges for the movement of any power equipment unit or attachment are the responsibility of the purchaser. It is the purchaser's responsibility to

pay transportation charges for any part submitted for replacement under this warranty unless such return is requested in writing by greenworks.

USA address:

Greenworks Tools

P.O. Box 1238, Mooresville, NC 28115

Canadian address:

Greenworks Tools Canada, Inc.

P.O. Box 93095, Newmarket, Ontario, L3Y 8K3

Mexico address:

TECNOLOGIA CAMPO Y JARDIN S.A. DE C.V.

ADMINISTRADORES No. 5336 A, COL. ARCOS DE
GUADALUPE, ZAPOPAN , JALISCO , C.P. 45037

FR	1	Introduction.....	11	4	Utilisation.....	13
	1.1	Description du produit.....	11	4.1	Avant d'utiliser le produit.....	13
	1.2	Utilisation conforme.....	11	4.2	Utilisation du produit.....	14
	1.3	Aperçu.....	11	5	Entretien.....	14
	1.4	Symboles figurant sur la machine.....	11	5.1	Examen de la batterie et du chargeur de batterie.....	14
	1.5	California Proposition 65.....	11	5.2	Nettoyage du produit, de la batterie et du chargeur de batterie.....	15
	2	Sécurité.....	11	6	Transport, entreposage et mise au rebut.....	15
	2.1	Définitions de sécurité.....	11	6.1	Transport et entreposage.....	15
	2.2	Instructions importantes sur la sécurité.....	11	6.2	Mise au rebut de la batterie, du chargeur de batterie et du produit.....	15
	2.3	Sécurité électrique.....	12	7	Données techniques.....	15
	2.4	Usage et entretien du produit.....	12	8	Garantie limitée.....	16
	2.5	Utilisation et entretien de l'outil à batterie.....	12			
	3	Assemblage.....	13			
	3.1	Remplacement de la tête de lampe.....	13			

1 INTRODUCTION

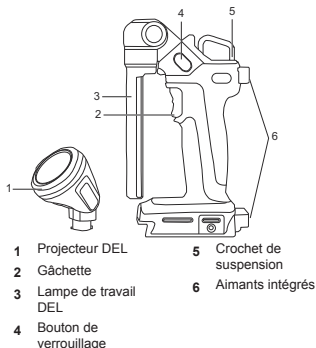
1.1 DESCRIPTION DU PRODUIT

Ce produit est une lampe sur batterie utilisable dans une diversité d'environnements.

1.2 UTILISATION CONFORME

Le produit sert à éclairer la zone de travail.

1.3 APERÇU



1.4 SYMBOLES FIGURANT SUR LA MACHINE

Symbole	Explication
~	Courant alternatif
==	Courant direct
⚠	Alerte de sécurité
	Lisez et comprenez toutes les instructions avant d'utiliser cette machine, et suivez tous les avertissements et les consignes de sécurité.
	Ne pas exposer la machine à la pluie ou à l'humidité.
	Pour un usage ménager seulement

1.5 CALIFORNIA PROPOSITION 65

⚠ AVERTISSEMENT

Ce produit contient ou émet un produit chimique connu dans l'état de Californie comme étant une cause de cancer, de malformations congénitales ou d'autres problèmes de reproduction.

2 SÉCURITÉ

2.1 DÉFINITIONS DE SÉCURITÉ

Les indications d'avertissement et d'attention ainsi que les notes mettent l'accent sur des parties spécialement importantes du manuel.

⚠ AVERTISSEMENT

Utilisé en cas de risque de blessures, parfois mortelles, pour l'opérateur ou les personnes présentes si les instructions du manuel ne sont pas respectées.

⚠ ATTENTION

Utilisé en cas de risque de dommages du produit, du reste du matériel ou de la zone adjacente si les instructions du manuels ne sont pas respectées.

Note : Pour un complément d'information nécessaire dans une situation donnée.

2.2 INSTRUCTIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ

⚠ AVERTISSEMENT

Lisez tous les avertissements de sécurité et toutes les instructions. Le non-respect de ces avertissements et de ces instructions peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

Conservez tous les avertissements et instructions pour référence ultérieure.

Le terme « produit » dans les avertissements fait référence à votre produit fonctionnant sur secteur (avec fil) ou sur batterie (sans fil).

Pour utiliser le produit, respectez systématiquement des précautions additionnelles, notamment :

- Rangez le produit dans un endroit sec afin d'éviter toute utilisation non autorisée ou tout dommage. Gardez hors de la portée des enfants.
- Gardez les poignées sèches, propres et exemptes de débris. Nettoyez le produit après chaque utilisation.

- Le produit n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne bénéficient de la supervision ou n'aient reçu des instructions concernant son utilisation par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être supervisés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit.
- Faites effectuer l'entretien par un réparateur qualifié en n'utilisant que des pièces de rechange identiques. Cela garantira le maintien de la sécurité du produit.
- Pour réduire le risque de décharge électrique, ne plongez pas le cordon ou la batterie dans l'eau ou dans un autre liquide. Ne placez pas ou ne rangez pas le produit à un endroit où il peut tomber ou être tiré dans une baignoire ou un évier.
- Les pièces métalliques sont toutes dépourvues de bavures ou bords acérés susceptibles d'endommager l'isolation du conducteur.
- Afin de réduire les risques de blessure, une surveillance étroite est essentielle lorsqu'un produit est utilisé en présence d'enfants.
- La lentille devient très chaude pendant l'utilisation. Pour réduire le risque de brûlures, ne touchez pas les pièces chaudes.
- Ne modifiez pas ou n'essayez pas de réparer le produit ou le pack-batterie (selon le cas) sauf si les instructions d'utilisation et d'entretien l'indiquent.

2.3 SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

- Pour débrancher, éteignez toutes les commandes, puis retirez la fiche de la prise.
- Débranchez de la prise en l'absence d'utilisation et avant l'entretien ou le nettoyage.
- N'utilisez aucun produit dont la fiche ou le cordon est endommagé ou après que le produit a dysfonctionné, est tombé ou s'est endommagé d'une quelconque manière. Retournez le produit au centre de service agréé le plus proche pour examen, réparation ou réglage électrique ou mécanique.
- N'abusez pas du cordon - Ne transportez jamais le produit par le cordon ou ne tirez pas dessus pour le déconnecter de la prise. Éloignez le cordon de la chaleur, de l'huile et des bords tranchants.
- Débranchez le produit de l'alimentation lorsqu'il n'est pas utilisé, avant l'entretien, lors du remplacement des ampoules (lampe), du nettoyage et des actions similaires.
- N'insérez pas d'objets étrangers dans ce produit.
- Assurez-vous d'utiliser une rallonge qui a la capacité de gérer le courant que la lampe de travail soutient. Un cordon d'alimentation trop petit provoquera une chute de la tension secteur, ce

qui entraînera une surchauffe et une perte de puissance. Utilisez le tableau pour déterminer la taille minimale de fil requise pour une rallonge électrique. Seuls les cordons à gaine ronde homologués par les Underwriter's Laboratories (UL) doivent être utilisés.

2.4 USAGE ET ENTRETIEN DU PRODUIT

- Si le fonctionnement d'un produit dans un endroit humide est inévitable, le produit peut alors uniquement être connecté à un circuit protégé par un disjoncteur différentiel de fuite à la terre (DDFT). L'utilisation d'un DDFT réduit le risque de choc électrique.
- Gardez hors de la portée des enfants.
- Évitez l'exposition directe des yeux. Ne dirigez pas le faisceau lumineux vers des personnes ou des animaux et ne fixez pas le faisceau lumineux vous-même (même pas à distance). Le produit peut provoquer la cécité du flash.

2.5 UTILISATION ET ENTRETIEN DE L'OUTIL À BATTERIE

- Débranchez le pack-batterie du produit avant d'effectuer un quelconque ajustement, de changer d'accessoire, de ranger des outils électriques, etc.
- Rechargez uniquement avec le chargeur de batterie spécifié par le fabricant. Un chargeur de batterie adapté à un type de batterie peut créer un risque d'incendie lorsqu'il est utilisé avec une autre batterie.
- Lorsque le bloc-batterie n'est pas utilisé, éloignez-le des autres objets métalliques, comme des attaches trombones, des pièces de monnaie, des clés, des clous, des vis ou autres petits objets métalliques qui peuvent établir une connexion d'une borne à une autre. Le court-circuitage des bornes de la batterie peut provoquer des brûlures ou un incendie.
- Dans des conditions abusives, du liquide peut être éjecté de la batterie ; évitez tout contact. En cas de contact accidentel, rincez avec de l'eau. En cas de contact avec les yeux, consultez également un médecin. Le liquide s'échappant des batteries peut causer des irritations ou des brûlures.
- N'utilisez pas un produit ou un pack-batterie endommagé ou modifié. Les batteries endommagées ou modifiées peuvent présenter un fonctionnement imprévisible et provoquer un incendie, une explosion ou un risque de blessure.
- N'exposez pas un produit ou un pack-batterie au feu ou à une température excessive. L'exposition au feu ou une température supérieure à 130 °C (265 °F) peut provoquer une explosion.
- Suivez toutes les instructions de recharge et ne rechargez pas le bloc-batterie ou le produit en dehors de la plage de température spécifiée dans ces instructions. Un rechargement incorrect ou à des températures en dehors de la plage spécifiée

peut endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie.

- Rechargez uniquement avec le chargeur de batterie spécifié par le fabricant. Un chargeur de batterie adapté à un type de batterie peut créer un risque d'incendie lorsqu'il est utilisé avec une autre batterie.
- Utilisez uniquement avec des blocs-batteries spécifiquement désignés. L'utilisation de tous autres bloc-batteries peut créer un risque de blessure et d'incendie.

3 ASSEMBLAGE

Cette section décrit la méthode d'assemblage et de réglage du produit.

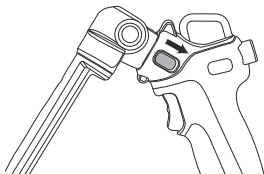
⚠ AVERTISSEMENT

Vous devez avoir lu et compris le chapitre Sécurité et les instructions d'assemblage avant d'assembler le produit.

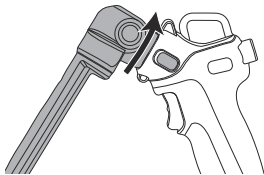
3.1 REMPLACEMENT DE LA TÊTE DE LAMPE

Ce produit est équipé de 2 têtes de lampe entre lesquelles choisir. Procédez comme suit pour remplacer la tête de lampe.

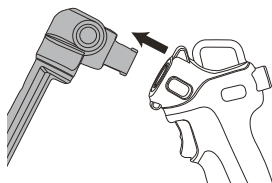
1. Appuyez sur le bouton de verrouillage sans le relâcher.



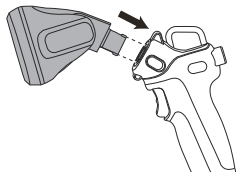
2. Tournez la tête de lampe dans le sens antihoraire.



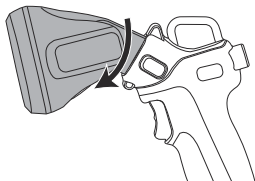
3. Retirez la tête de lampe.



4. Insérez la nouvelle tête de lampe dans la lampe avec les orifices alignés.



5. Pressez et tournez la tête de lampe. Vous allez entendre un clic lorsque la tête de lampe se verrouille en position.



4 UTILISATION

Cette section décrit le mode d'emploi du produit.

⚠ AVERTISSEMENT

Vous devez avoir lu et compris le chapitre Sécurité et les instructions d'utilisation avant d'utiliser le produit.

4.1 AVANT D'UTILISER LE PRODUIT

4.1.1 CONNEXION DU CHARGEUR DE BATTERIE

1. Connectez le chargeur de batterie uniquement au secteur dont la tension et la fréquence sont spécifiés sur la plaque signalétique.
2. Référez-vous au Manuel opérateur du chargeur de batterie pour le mode d'emploi du chargeur de batterie.

4.1.2 RECHARGEZ LA BATTERIE

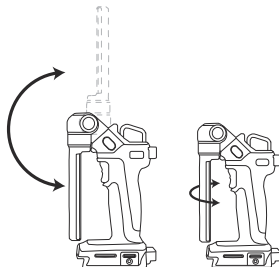
Référez-vous au Manuel opérateur du chargeur de batterie pour le mode d'emploi du chargeur de batterie.

4.1.3 RENSEIGNEMENTS SUR LA BATTERIE

Référez-vous au Manuel opérateur de la batterie pour le mode d'emploi de la batterie.

4.1.4 AJUSTEMENT D'ANGLE DE LAMPE

Les têtes de lampe incluses peuvent être réglées selon une diversité de positions. Pour régler l'angle d'éclairage, ajustez la tête de lampe sur la position souhaitée.

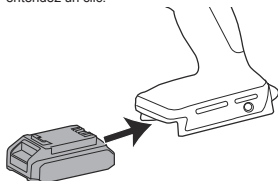


4.1.5 CONNEXION DE LA BATTERIE AU PRODUIT

⚠ AVERTISSEMENT

Utilisez uniquement des batteries greenworks d'origine avec le produit.

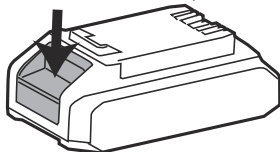
1. Assurez-vous que la batterie est complètement chargée.
2. Poussez la batterie dans son logement. La batterie se verrouille en position lorsque vous entendez un clic.



Note : Si la batterie a du mal à s'insérer dans son compartiment, elle est mal installée. Vous risquez ainsi d'endommager le produit.

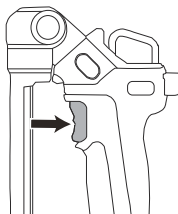
3. Assurez-vous que la batterie est correctement installée.

Note : Pour retirer la batterie, appuyez sur le bouton de libération de batterie puis sortez-la.



4.2 UTILISATION DU PRODUIT

1. Appuyez une fois sur la gâchette pour allumer la lampe.
2. Appuyez à nouveau sur la gâchette pour alterner entre les modes d'éclairage. (haut, bas, SOS, arrêt).



Note : Ce produit comporte des aimants sur sa partie arrière afin de le suspendre sur des surfaces métalliques.

5 ENTRETIEN

i IMPORTANT

Vous devez lire et comprendre les règles de sécurité et les instructions d'entretien avant de nettoyer, de réparer ou d'effectuer des travaux d'entretien sur le produit.

5.1 EXAMEN DE LA BATTERIE ET DU CHARGEUR DE BATTERIE

1. Examinez l'état de la batterie, notamment les fissures.
2. Assurez-vous que le cordon du chargeur de batterie n'est pas endommagé et que le chargeur ne présente aucune fissure.

5.2 NETTOYAGE DU PRODUIT, DE LA BATTERIE ET DU CHARGEUR DE BATTERIE

1. Nettoyez le produit avec un chiffon sec après utilisation.
2. Nettoyez la batterie et le chargeur de batterie avec un chiffon sec. Assurez la propreté des glissières de guidage de la batterie.
3. Assurez-vous que les bornes de la batterie et du chargeur de batterie sont propres avant de placer la batterie dans le produit ou dans le chargeur de batterie.
4. N'utilisez pas de solvants ou de détergents puissants sur le boîtier ou les composants en plastique.

6 TRANSPORT, ENTREPOSAGE ET MISE AU REBUT

6.1 TRANSPORT ET ENTREPOSAGE

- Les batteries Li-ion fournies respectent les exigences de la législation relative aux substances dangereuses.
- Respectez les exigences spéciales sur l'emballage et les étiquettes pour le transport commercial. Ce point concerne également les tiers et les agents transitaires.
- Discutez avec une personne spécialement formée sur les substances dangereuses avant d'expédier le produit. Respectez l'ensemble de la législation nationale applicable.
- Utilisez du ruban adhésif sur les contacts ouverts lorsque vous placez la batterie dans un emballage. Placez la batterie dans un emballage bien enserré pour éviter tout mouvement.
- Retirez la batterie pour son entreposage ou son transport.
- Rangez la batterie et le chargeur de batterie à un endroit sec et à l'abri de l'humidité et du gel.
- Ne rangez pas la batterie dans un endroit exposé à l'électricité statique. Ne rangez pas la batterie dans une boîte métallique.
- Chargez la batterie entre 30% et 50% avant son entreposage pour une période prolongée.
- Entrezposez le chargeur de batterie dans un endroit fermé et sec.
- Maintenez la batterie à l'écart du chargeur de batterie durant l'entreposage. Ne laissez pas les enfants ni quiconque sans autorisation toucher l'équipement. Maintenez l'équipement dans un endroit que vous pouvez fermer à clé.
- Nettoyez le produit et effectuez son entretien complet avant son entreposage pour une période prolongée.

- Utilisez la protection de transport sur le produit pour éviter les blessures et dommages du produit durant le transport et l'entreposage.
- Arrimez le produit en toute sécurité durant le transport.

6.2 MISE AU REBUT DE LA BATTERIE, DU CHARGEUR DE BATTERIE ET DU PRODUIT

Les symboles sur le produit ou son emballage signifient que le produit n'est pas un déchet ménager. Recyclez-le auprès du point de recyclage destiné aux équipements électriques et électroniques. Vous contribuez ainsi à protéger l'environnement et les personnes.

Contactez vos autorités locales, le service de traitement des déchets ménagers ou votre revendeur pour en savoir plus sur la manière de recycler votre produit.

7 DONNÉES TECHNIQUES

Voltage	24 V
Lumens	650/350 lm
Batterie modèle	LB24A040 et autres BAG séries
Chargeur modèle	CAG801 et autres CAG séries

La plage de température ambiante recommandée :

Article	Température
Plage de température d'entreposage du produit	32°F (0°C) - 158°F (70°C)
Plage de température d'utilisation du produit	32°F (0°C) - 104°F (40°C)
Plage de température de rechargement de la batterie	39°F (4°C) - 104°F (40°C)
Plage de température de fonctionnement du chargeur	39°F (4°C) - 104°F (40°C)
Plage de température d'entreposage de la batterie	32°F (0°C) - 73°F (23°C)
Plage de température de déchargement de la batterie	32°F (0°C) - 113°F (45°C)

8 GARANTIE LIMITÉE

FR



greenworks garantit par la présente ce produit, à l'acheteur original avec preuve d'achat, pour une période de trois (3) ans contre tout défaut de matériaux, de pièces ou de main-d'œuvre. greenworks, à sa propre discrétion, réparera ou remplacera toutes les pièces défectueuses, dans des conditions normales d'utilisation, sans frais pour le client. Cette garantie n'est valable que pour les appareils qui ont été utilisés à des fins personnelles, qui n'ont pas été achetés à des fins industrielles ou commerciales et qui ont été entretenus conformément aux instructions du manuel du propriétaire fourni avec le produit neuf.

ARTICLES NON COUVERTS PAR LA GARANTIE :

1. Toute pièce qui est devenue inopérante en raison d'une mauvaise utilisation, d'une utilisation commerciale, d'un abus, d'une négligence, d'un accident, d'un entretien inapproprié ou d'une modification; ou
2. L'appareil, s'il n'a pas été utilisé et/ou entretenu conformément au manuel du propriétaire; ou
3. Usure normale;
4. Articles d'entretien courant tels que lubrifiants, affûtage des lames;
5. Détérioration normale du fini extérieur due à l'utilisation ou à l'exposition.

ASSISTANCE TÉLÉPHONIQUE :

Le service de garantie est accessible en appelant notre ligne d'assistance téléphonique sans frais, au 1-888-909-6757.

FRAIS DE TRANSPORT :

Les frais de transport pour le déplacement de tout équipement motorisé ou accessoire sont à la charge de l'acheteur. Il incombe à l'acheteur de payer les frais de transport pour toute pièce retournée pour remplacement en vertu de la présente garantie, à moins qu'un tel retour soit demandé par écrit par greenworks.

Adresse aux États-Unis :

Greenworks Tools

P.O. Box 1238, Mooresville, NC 28115

Adresse au Canada :

Greenworks Tools Canada Inc.

P.O. Box 93095, Newmarket, Ontario, L3Y 8K3

Adresse au Mexique :

TECNOLOGIA CAMPO Y JARDIN S.A. DE C.V.

ADMINISTRADORES No. 5336 A, COL. ARCOS DE GUADALUPE, ZAPOPAN, JALISCO, C.P. 45037

1	Introducción.....	18	4.1	Antes de utilizar el producto.....	20
1.1	Descripción del producto.....	18	4.2	Manejo del producto.....	21
1.2	Uso previsto.....	18	5	Mantenimiento.....	21
1.3	Perspectiva general.....	18	5.1	Examen de la batería y el cargador de batería.....	21
1.4	Símbolos en el producto.....	18	5.2	Limpieza del producto, la batería y el cargador de batería....	21
1.5	Propuesta 65 de California.....	18	6	Transporte, almacenamiento y eliminación.....	22
2	Seguridad.....	18	6.1	Transporte y almacenamiento.....	22
2.1	Definiciones de seguridad.....	18	6.2	Eliminación de la batería, el cargador de batería y el producto.....	22
2.2	Instrucciones importantes de seguridad.....	18	7	Datos técnicos.....	22
2.3	Seguridad eléctrica.....	19	8	Garantía limitada.....	22
2.4	Uso y cuidado del producto.....	19			
2.5	Utilización y cuidado de herramientas a batería.....	19			
3	Montaje.....	20			
3.1	Sustitución del cabezal luminoso..	20			
4	Funcionamiento.....	20			

1 INTRODUCCIÓN

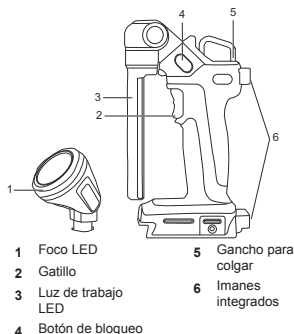
1.1 DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Este producto es una luz con funcionamiento a batería que puede utilizarse con diversos ajustes.

1.2 USO PREVISTO

El producto se utiliza para iluminar la zona de trabajo.

1.3 PERSPECTIVA GENERAL



1.4 SÍMBOLOS EN EL PRODUCTO

Símbolo	Explicación
~	Corriente alterna
---	Corriente continua
⚠	Alerta de seguridad
👤	Debe leer y entender todas las instrucciones antes de manejar el producto, así como seguir todas las advertencias e instrucciones de seguridad.
☔	No exponga el producto a la lluvia o a condiciones de humedad.
🏠	Para uso exclusivo en interior

1.5 PROPUESTA 65 DE CALIFORNIA

⚠ AVISO

Este producto contiene o emite una sustancia química conocida en el estado de California como causante de cáncer o defectos de nacimiento u otros daños reproductivos.

2 SEGURIDAD

2.1 DEFINICIONES DE SEGURIDAD

Las advertencias, precauciones y notas se utilizan para señalar partes especialmente importantes del manual.

⚠ AVISO

Se utiliza si existe riesgo de lesiones o muerte para el operario o para otras personas si no se respetan las instrucciones del manual.

⚠ PRECAUCIÓN

Se utiliza si existe riesgo de daños al producto, a otros materiales o a la zona adyacente si no se respetan las instrucciones del manual.

Nota: Se utiliza para ofrecer más información de la necesaria en una situación determinada.

2.2 INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

⚠ AVISO

Lea todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones. El incumplimiento de las advertencias e instrucciones puede provocar descargas eléctricas, incendios o lesiones graves.

Guarde todas las advertencias e instrucciones para su consulta posterior.

El término "producto" empleado en las advertencias se refiere a su producto con funcionamiento de red (con cable) o producto con funcionamiento a batería (inalámbrico).

Cuando utilice el producto, deben seguirse siempre precauciones adicionales, incluidas las siguientes:

- Almacene el producto en un lugar seco para evitar su uso no autorizado o daños. Mantenga fuera del alcance de los niños.
- Mantenga las asas secas, limpias y sin restos de residuos. Limpie el producto tras cada uso.
- El producto no debe ser utilizado por personas (niños incluidos) con una discapacidad física,

sensorial o mental, o que no tengan experiencia ni conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucción sobre el uso del producto por una persona responsable de su seguridad. Supervise siempre a los niños para asegurarse de que no jueguen con el producto.

- Solicite a un técnico de reparación cualificado que realice las tareas de servicio utilizando únicamente piezas de repuesto idénticas. Esto garantizará el mantenimiento de la seguridad del producto.
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no introduzca el cable ni la batería en agua ni otros líquidos. No coloque ni almacene el producto donde pueda caerse o ser arrastrado a una bañera o fregadero.
- Ninguna pieza metálica debe tener rebabas ni bordes afilados que podrían dañar el aislamiento del conductor.
- Para reducir el riesgo de lesiones, es necesaria una supervisión estrecha cuando se utiliza un producto cerca de niños.
- La lente se calienta mucho durante el uso. Para reducir el riesgo de quemaduras, no entre en contacto con las piezas calientes.
- No modifique ni intente reparar el producto ni la batería (según corresponda), excepto según lo indicado en las instrucciones de uso y cuidado.

2.3 SEGURIDAD ELÉCTRICA

- Para desconectar, apague todos los controles, a continuación, retire el enchufe de la toma.
- Desenchufe de la toma cuando no esté en uso y antes de realizar el mantenimiento o la limpieza.
- No utilice ningún producto con un enchufe o cable dañado, o después de que el producto se haya averiado, caído o dañado del modo que sea. Devuelva el producto al centro de servicio autorizado más cercano para su examen, reparación, ajuste eléctrico o mecánico.
- No maltrate el cable – Nunca transporte el producto por el cable ni tire de este para desconectar del receptáculo. Mantenga el cable alejado del calor, el aceite y los bordes afilados.
- Desconecte el producto de la fuente de alimentación cuando no esté en uso, antes de realizar tareas de servicio, cuando cambie bombillas (lámpara), limpie y acciones similares.
- No introduzca objetos extraños en este producto.
- Asegúrese de utilizar un cable alargador que tenga la capacidad de manejar la corriente que utilizará la luz de trabajo. Un cable de tamaño insuficiente producirá una caída en la tensión de la línea, lo que a su vez generará sobrecalentamiento y pérdida de energía. Utilice el gráfico para determinar el tamaño mínimo de cable necesario en un cable alargador. Únicamente deben utilizarse

cables redondos revestidos con certificación de Underwriter's Laboratories (UL).

2.4 USO Y CUIDADO DEL PRODUCTO

- Si es inevitable utilizar el producto en un lugar húmedo, entonces el producto solo debe conectarse a un circuito que esté protegido mediante un interruptor de circuito de fallo a tierra (GFCI). La utilización de un GFCI reduce el riesgo de descarga eléctrica.
- Mantenga fuera del alcance de los niños.
- Evite la exposición directa a los ojos. No dirija el haz de luz hacia personas o animales y no mire fijamente al haz de luz (ni siquiera a distancia). El producto puede deslumbrar.

2.5 UTILIZACIÓN Y CUIDADO DE HERRAMIENTAS A BATERÍA

- Desconecte la batería del producto antes de realizar ajustes, cambiar accesorios o almacenar herramientas eléctricas, etc.
- Recargue solo con el cargador de batería especificado por el fabricante. Un cargador de batería adecuado para un tipo de batería puede dar lugar a un riesgo de incendio cuando se usa con otra batería.
- Cuando la batería no esté en uso, manténgala alejada de otros objetos metálicos como clips, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños que puedan hacer una conexión entre los terminales. El cortocircuito de los terminales de la batería puede provocar quemaduras o un incendio.
- Bajo condiciones abusivas, es posible que salga líquido de la batería; evite el contacto. En caso de un contacto accidental, lavar con abundante agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque también atención médica. El líquido de la batería puede provocar irritación o quemaduras.
- No utilice una batería o un producto que haya sufrido daños o modificaciones. Las baterías dañadas o modificadas pueden exhibir un comportamiento impredecible que puede causar un incendio, una explosión o un riesgo de lesiones.
- No exponga la batería ni el producto al fuego ni a temperaturas excesivas. La exposición al fuego o a una temperatura superior a 265°F (130°C) puede provocar una explosión.
- Siga todas las instrucciones de carga y no cargue la batería ni el producto fuera del intervalo de temperatura especificado en las instrucciones. La carga incorrecta o a temperaturas fuera del intervalo especificado puede dañar la batería y aumentar el riesgo de incendio.
- Recargue solo con el cargador de batería especificado por el fabricante. Un cargador de batería adecuado para un tipo de batería puede dar

lugar a un riesgo de incendio cuando se usa con otra batería.

- Utilice únicamente con las baterías designadas específicamente. El uso de cualquier otra batería puede dar lugar a un riesgo de lesiones e incendio.

3 MONTAJE

Esta sección describe cómo montar y ajustar el producto.

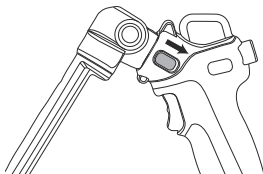
⚠ AVISO

Debe leer y entender el capítulo de seguridad y las instrucciones de montaje antes de montar el producto.

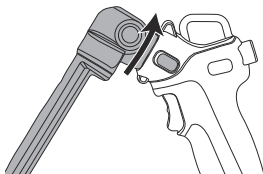
3.1 SUSTITUCIÓN DEL CABEZAL LUMINOSO

Este producto está equipado con 2 cabezales luminosos a elegir. Siga los pasos que se indican a continuación para sustituir el cabezal luminoso.

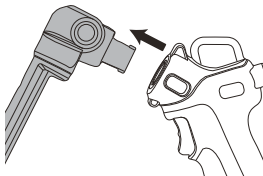
1. Pulse y mantenga pulsado el botón de bloqueo.



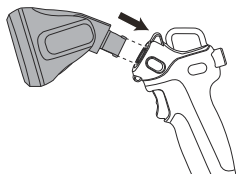
2. Gire el cabezal luminoso en sentido antihorario.



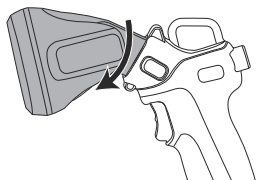
3. Retire el cabezal luminoso.



4. Inserte el nuevo el cabezal luminoso en la luz con los orificios alineados.



5. Presione y gire el cabezal luminoso. Oirá un clic cuando el cabezal luminoso encaje en su posición.



4 FUNCIONAMIENTO

Esta sección describe el funcionamiento del producto.

⚠ AVISO

Debe leer y entender el capítulo de seguridad y las instrucciones de montaje antes de utilizar el producto.

4.1 ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO

4.1.1 CONEXIÓN DEL CARGADOR DE BATERÍA

1. Conecte el cargador de batería a una red eléctrica con la tensión y la frecuencia especificadas en la placa de características.
2. Consulte el manual del operario del cargador de batería para obtener información sobre su uso.

4.1.2 CARGA DE LA BATERÍA

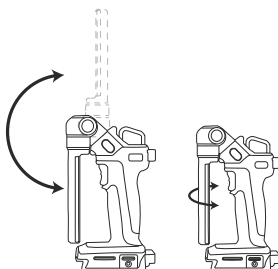
Consulte el manual del operario del cargador de batería para obtener información sobre su uso.

4.1.3 INFORMACIÓN DE LA BATERÍA

Consulte el manual del operario de la batería para obtener información sobre su uso.

4.1.4 AJUSTE DEL ÁNGULO DE LA LUZ

Los cabezales luminosos incluidos pueden ajustarse en varias posiciones. Para ajustar el ángulo de iluminación, ajuste el cabezal luminoso a la posición deseada.



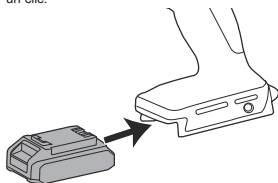
4.1.5 CONEXIÓN DE LA BATERÍA AL PRODUCTO



AVISO

Utilice únicamente baterías originales de greenworks con el producto.

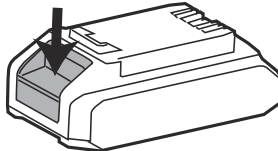
1. Asegúrese de que la batería esté totalmente cargada.
2. Empuje la batería en la ranura de la batería. La batería se bloquea en su posición cuando se oye un clic.



Nota: Si la batería no entra fácilmente en su compartimento, esto significa que no está instalada correctamente. Esto puede provocar daños en el producto.

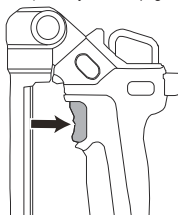
3. Asegúrese de que la batería esté correctamente instalada.

Nota: Para retirar la batería, pulse el botón de desbloqueo de la batería y tire de ella hacia fuera.



4.2 MANEJO DEL PRODUCTO

1. Pulse el gatillo una vez para encender la luz.
2. Vuelva a pulsar el gatillo para cambiar los modos de iluminación. (alto, bajo, SOS, apagado).



Nota: Este producto tiene imanes en la parte posterior que pueden utilizarse para colgarlo en superficies metálicas.

5 MANTENIMIENTO



IMPORTANTE

Debe leer y entender los reglamentos de seguridad y las instrucciones de mantenimiento antes de limpiar, reparar o realizar tareas de mantenimiento en el producto.

5.1 EXAMEN DE LA BATERÍA Y EL CARGADOR DE BATERÍA

1. Examine la batería para detectar cualquier daño, como grietas.
2. Asegúrese de que el cable de conexión del cargador de batería no esté dañado y de que no haya grietas en el cargador.

5.2 LIMPIEZA DEL PRODUCTO, LA BATERÍA Y EL CARGADOR DE BATERÍA

1. Limpie el producto con un paño seco después del uso.
2. Limpie la batería y el cargador de batería con un paño seco. Mantenga limpios los carriles de guía de la batería.
3. Asegúrese de que los terminales de la batería y del cargador de batería estén limpios antes de colocar la batería en el cargador de batería o en el producto.
4. No utilice disolventes o detergentes fuertes en la carcasa o los componentes de plástico.

6 TRANSPORTE, ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN

6.1 TRANSPORTE Y ALMACENAMIENTO

- Las baterías de iones de litio suministradas cumplen los requisitos de la legislación sobre mercancías peligrosas.
- Respete los requisitos especiales en el embalaje y las etiquetas para el transporte comercial, incluso por terceros y agentes de transporte.
- Hable con una persona con formación especial en materiales peligrosos antes de enviar el producto. Cumpla todos los reglamentos nacionales aplicables.
- Utilice cinta adhesiva en los contactos abiertos cuando introduzca la batería en un embalaje. Ajuste bien la batería en el embalaje para evitar que se mueva.
- Retire la batería para el almacenamiento o el transporte.
- Coloque la batería y el cargador de batería en un lugar seco donde no haya humedad ni escarcha.
- No guarde la batería en una zona donde pueda producirse electricidad estática. No guarde la batería en una caja metálica.
- Cargue la batería entre un 30% y un 50% antes de guardarla durante periodos prolongados.
- Guarde el cargador de batería en un lugar cerrado y seco.
- Mantenga la batería alejada del cargador durante el almacenamiento. No permita que los niños y otras personas no autorizadas toquen el equipo. Guarde el equipo en un espacio que pueda cerrar con llave.
- Limpie el producto y realice una revisión completa antes de almacenarlo durante un periodo prolongado.
- Utilice la protección de transporte del producto para evitar lesiones o daños en el producto durante el transporte y el almacenamiento.
- Fije el producto de forma segura durante el transporte.

6.2 ELIMINACIÓN DE LA BATERÍA, EL CARGADOR DE BATERÍA Y EL PRODUCTO

Los símbolos en el producto o en el embalaje del producto significan que el producto no es un desecho doméstico. Reciclelo en un centro de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Esto ayuda a evitar daños al medio ambiente y a las personas.

Póngase en contacto con las autoridades locales, el servicio de recogida de desechos domésticos o su distribuidor para obtener más información sobre cómo reciclar el producto.

7 DATOS TÉCNICOS

Tensión	24 V
Lúmenes	650/350 lm
Modelo de batería	LB24A040 y otras series BAG
Modelo de cargador	CAG801 y otras series CAG

El intervalo de temperatura ambiente recomendado:

Elemento	Temperatura
Intervalo de temperatura de almacenamiento del producto	32°F (0°C) - 158°F (70°C)
Intervalo de temperatura de funcionamiento del producto	32°F (0°C) - 104°F (40°C)
Intervalo de temperatura de carga de la batería	39°F (4°C) - 104°F (40°C)
Intervalo de temperatura de funcionamiento del cargador	39°F (4°C) - 104°F (40°C)
Intervalo de temperatura de almacenamiento de la batería	32°F (0°C) - 73°F (23°C)
Intervalo de temperatura de descarga de la batería	32°F (0°C) - 113°F (45°C)

8 GARANTÍA LIMITADA



Por la presente greenworks garantiza este producto, al comprador original con el comprobante de compra, durante un periodo de tres (3) años frente a defectos en materiales, piezas o mano de obra. A su entera discreción greenworks reparará o sustituirá cualquiera y todas las piezas que resulten ser defectuosas, con un uso normal, sin coste alguno para el cliente. Esta garantía es válida únicamente para unidades que se hayan utilizado para uso personal que no hayan sido compradas o alquiladas para uso industrial/comercial y cuyo mantenimiento se haya realizado de acuerdo

con las instrucciones del manual del propietario suministrado con el producto nuevo.

ARTÍCULOS NO CUBIERTOS POR LA GARANTÍA:

1. Cualquier pieza que no funcione debido a mal uso, uso comercial, abuso, negligencia, accidente, mantenimiento inadecuado o alteración; o
2. La unidad, si no ha sido utilizada o mantenida de acuerdo con el manual del propietario; o
3. Desgaste normal;
4. Artículos de mantenimiento de rutina tales como lubricantes, afilado de cuchillas;
5. Deterioro normal del acabado exterior debido al uso o la exposición.

LÍNEA DE ASISTENCIA TELEFÓNICA:

Puede contactar con el servicio de garantía llamando a nuestra línea de asistencia telefónica gratuita a 1-888-909-6757.

COSTES DE TRANSPORTE:

Los costes de transporte por el desplazamiento de cualquier unidad o accesorio de equipos eléctricos son responsabilidad del comprador. Es responsabilidad del comprador pagar los costes de transporte de cualquier pieza enviada para su sustitución bajo esta garantía, a menos que dicha devolución sea solicitada por escrito por greenworks.

Dirección en EE.UU.:

Greenworks Tools

P.O. Box 1238, Mooresville, NC 28115

Dirección en Canadá:

Greenworks Tools Canada, Inc.

P.O. Box 93095, Newmarket, Ontario, L3Y 8K3

Dirección en México:

TECNOLOGIA CAMPO Y JARDIN S.A. DE C.V.

ADMINISTRADORES No. 5336 A, COL. ARCOS DE GUADALUPE, ZAPOPAN , JALISCO , C.P. 45037

www.greenworkstools.com



greenworks

P0805037-00 Rev B